

**Сибирский вестник,
издаваемый Григорием
Спасским**

1824 год. Часть 3-4

**Москва
«Книга по Требованию»**

УДК 304
ББК 60.5
С34

С34 Сибирский вестник, издаваемый Григорием Спасским: 1824 год. Часть 3-4 / –
М.: Книга по Требованию, 2021. – 444 с.

ISBN 978-5-458-01753-4

ISBN 978-5-458-01753-4

© Издание на русском языке, оформление
«YOYO Media», 2021

© Издание на русском языке, оцифровка,
«Книга по Требованию», 2021

Эта книга является репринтом оригинала, который мы создали специально для Вас, используя запатентованные технологии производства репринтных книг и печати по требованию.

Сначала мы отсканировали каждую страницу оригинала этой редкой книги на профессиональном оборудовании. Затем с помощью специально разработанных программ мы произвели очистку изображения от пятен, клякс, перегибов и попытались отбелить и выровнять каждую страницу книги. К сожалению, некоторые страницы нельзя вернуть в изначальное состояние, и если их было трудно читать в оригинале, то даже при цифровой реставрации их невозможно улучшить.

Разумеется, автоматизированная программная обработка репринтных книг – не самое лучшее решение для восстановления текста в его первоизданном виде, однако, наша цель – вернуть читателю точную копию книги, которой может быть несколько веков.

Поэтому мы предупреждаем о возможных погрешностях восстановленного репринтного издания. В издании могут отсутствовать одна или несколько страниц текста, могут встретиться невыводимые пятна и кляксы, надписи на полях или подчеркивания в тексте, нечитаемые фрагменты текста или загибы страниц. Покупать или не покупать подобные издания – решать Вам, мы же делаем все возможное, чтобы редкие и ценные книги, еще недавно утраченные и несправедливо забытые, вновь стали доступными для всех читателей.

помѣ частѣ Россіи и всѣ земли лежащія между морями Ледовишымъ и Японскимъ. *Дегинь* (Deguignes), коего важное твореніе о *Гуинахъ* (5) не столь замѣчательно роскошнымъ слогомъ, какъ основательною ученостію, представляеть намъ однако же великолѣпную картину сей обширной области. Онъ описываетъ ее, какъ величественное зданіе, коего своды и подпоры утверждены на многихъ высокихъ холмахъ, а кровлею служить огромная гора, называемая Китаицами *небесною*, коеи ребра омываются множествомъ большихъ рѣкъ. Если зданіе имѣеть столь разительное великолѣпіе, то страна окружающая оное должна быть соразмѣрно тому просторна, а богатства оной еще болѣе разнообразны. Она содержитъ въ себѣ мѣста, изъ коихъ однѣ наполнены льдами, другія горятъ подъ огненнымъ небомъ и покрыты лавою. Вы встрѣшите здѣсь необозримыя просторства, занятыя песчаными степями и лѣсами почти непроходимыми; тамъ сады, рощи, луга, дышагъ благовоніемъ, орошаюгся безчисленными ручьями, изпещрены плодами и цвѣтами. Отъ востока къ западу находягся

многія великія области, копорыя дѣйстви-
тельно сушь не что иное, какъ площади
высочайшихъ горъ въ свѣщѣ, или по крайней
мѣрѣ въ Азіи, и копорыя могли бы казашь
ся долинами, въ сравненіи съ высопами надъ
ними господствующими. Почти четвертая
часть сей необыкновенной страны, взя-
тая по широтѣ ея, наслаждается такимъ же
благораспореннымъ воздухомъ какъ Греція,
Италія и Провансъ; другая шаковая же часть
имѣетъ климатъ Англии, Германіи и сѣ-
верной Франціи, но сѣверныя страны не
представляють великихъ красотъ, по край-
ней мѣрѣ въ нынѣшнемъ состояніи земнаго
шара. Къ югу на предѣлахъ Ирана (6) находяш-
ся пріятныя Согдіанскія (Soghhd) (7) долины, и
знаменитые города Самаркандъ и Бухара;
на предѣлахъ Тибета земли *Кангаръ*, *Хо-
тенъ*, *Шегуиль* и *Капа*, извѣстные сво-
ими благовонными произведеніями и красо-
пою жинелей; на предѣлахъ Китайская земля
Тшинъ (Tschun), прежде бывшая могуществен-
нымъ Государствомъ, копорого имя, какъ и
имя Капа, въ новѣйшее время сообщено
Китайской Имперіи, гдѣ однако же сіе на-
званіе почитается оскорбительнымъ. Мы не

должны прейти молчаніемъ о прекрасной землѣ Тангушской (8), коѣорую Греки знали подъ именемъ *Серики*, и почтпали опдаленнѣйшимъ краемъ обитаемаго міра къ востоку.

Слово *Скиѳил*, кажешя, было общимъ названіемъ, придаваемымъ древними Европейцами всей сѣранѣ, извѣстной имъ на семь пространствѣ (9). Но каковобъ ни было начало сего слова, производить ли оно, какъ по видимому думаль Плиніи, опъ *Саковѣ* (*Sacæ*) (10), народа извѣснаго подъ сямъ именемъ Грекамъ и Персамъ; опъ *Куѳии* (*Cuthia*), какъ воображалъ Бріанъ (*Bryan*); опъ знаковъ (*termes*), показывавшихъ путь плаванія, по мнѣнію Полковника Валлансея (*Vallancey*), или какъ можно бы предположить, опъ корня Греческаго слова, выражающаго понятіе о гнѣвѣ и свирѣпости, но по крайней мѣрѣ извѣстно, что названіе *Скиѳии* и *Tatarin* не соспавляють того имени, какое жипели, занимающей насъ нынѣ сѣраны, дали сами себѣ; равно

(* *Ире* (*Ihre*) въ своемъ извѣстномъ Словарѣ сѣверныхъ языковъ, Скиѳовъ считаешъ за одинъ народъ съ Гошамъ (Гоеамъ) — *Scythæ sunt Gothi*. В. А.

какъ и слова: *Индія, Китай, Персія, Япо-
нія* не суть названія странъ на собствен-
номъ языкѣ народовъ, въ нихъ обитающихъ.
Правда, что Персы употребляютъ слово
Татаристанъ (11) для означенія югозападной
части Скиѳии, гдѣ цибеть (*civette*) почитае-
тся обыкновеннымъ, и нѣкоторые писатели
считаютъ слово *Татаръ* названіемъ особаго
поколѣнія, другіе именемъ одной малои рѣки;
между шѣмъ какъ *Туранъ*, въ противополо-
жности съ *Ираномъ*, кажешся, означаетъ
древнее царство Афразиавское (12), къ сѣверу
и востоку отъ рѣки Оксуса. Нѣтъ ничего
сучиѣе спора объ именахъ, кои при томъ
еще и не очень важны, если понятія наши
ясны и безъ ихъ пособія. Посему, означивъ
въ точности страну, которую намѣренъ
я изслѣдовать, не обвиняюсь дамъ ей обще-
принятое названіе *Татарія*, хотя я увѣ-
ренъ, что употребляю слово сколько же не-
своиственное въ своемъ значеніи, какъ и
въ произношеніи (*).

(*) Во переводѣ Французскомъ употреблено вездѣ
слово *Tartare*. В. А.

Такимъ образомъ Ташарія, которая слѣдую Плинію обитаема была безчисленнымъ множествомъ народовъ покорившихъ въ разныя времена остальную часть Азіи и Европы, названа по различнымъ видамъ, представлявшимся различнымъ умамъ: *великимъ ульемъ роевъ сѣверныхъ; разсадниковъ непреодолимыхъ полчищъ* и въ увеличенномъ переносѣ смысла *заводомъ челоуьчскаго рода*. Бальи (Bailli), писатель сколько остроумныи, столько же и приниципыи, кажется, первымъ починалъ ее колыбелію нашего рода. Онъ утверждалъ, что древній міръ получилъ свѣтъ наукъ отъ самыхъ сѣверныхъ частей Скиѳіи, и особенно съ береговъ Енисея, или отъ странъ Гипербореискихъ. Онъ выводилъ изъ сѣвера всѣ вымыслы древней Греціи, Италіи, Персіи и Индіи, и должно согласиться, что онъ доказываетъ сей парадоксъ съ большимъ остроуміемъ и знаніемъ. Безъ сомнѣнія, надобно много ума и знаній, облеченныхъ всѣми красками привлекательнаго слога, чтобы сдѣлать сносною систему, полагающую земный рай, Гесперидскіе сады, счастливые остроува, Елисеискія поля, если не Едемскіе, небо

Индры (13), *Перистанъ* (область Пери) или волшебную землю Персидскихъ Поеповъ, съ ея алмазнымъ городомъ и съ Шадкамскою спраною, шакъ названною удовольствіемъ и любовію, не въ тѣхъ климашахъ, кои всеобщимъ мнѣніемъ признаются жилищемъ ушѣхъ; но за успьемъ Оби, среди Ледовитаго моря, въ спранѣ, которая равняется только съ тою, гдѣ воображеніе Данша назначало мѣсто для душъ преступныхъ, и о которой, по признанію его, самъ оцъ не могъ помыслить безъ преша. Весьма любопытное мѣсто въ сочиненіи Плущарха, о фигурѣ луннаго пуши, естественна побудило Бальи помѣшиться на островъ *Огиги* въ сѣверѣ, и онъ думаетъ, согласно съ другими писателями, введшими его въ заблужденіе, что сей островъ былъ Плашова Апланшида; но онъ затрудняется въ рѣшеніи былъ ли то Исландія, Гренландія, Шпицбергенъ или Новая земля. Между столь прелестными спранами, трудно было одной опдать преимущество предъ другою. Нашъ мудрецъ столь же затрудняющіися въ выборѣ, какъ пасухъ горы Иды, признаетъ наконецъ Новую землю достойнѣшею яблока. Доводы его сосшоашъ въ

помъ, что она есть дѣйствительно оспровъ, и лежитъ проливъ сосѣдственнаго залива одного материка, откуда множество рѣкъ текутъ въ море. Таково, по видимому, недомѣніе его и между пѣтью народами, истинными или вымышленными, въ показаніи, который изъ оныхъ Греки называли Апланшами. Въ томъ и другомъ случаѣ заключеніе его не имѣетъ основанія. При всемъ томъ нисма Балъи къ Вольперу, въ коихъ онъ открываетъ своему другу новую систему, не заслуживаютъ быть обращенными въ смѣхъ, и его общее предлѣженіе т. е. что искусства и науки родились въ Татаріи, достойны пространнѣйшаго изслѣдованія, нежели какое я могу сдѣлать въ сей рѣчи. Однако же я намѣренъ разсмотрѣть сію мысль, въ ея различныхъ опраслѣхъ, согласно тому порядку, въ какомъ она мнѣ представилась.

Можно предположитъ, что безчисленные полчища Татаръ, изъ коихъ одни поселились въ большихъ городахъ, а другіи разположились на долинахъ въ подвижныхъ жилищахъ, переносимыхъ отъ одного мѣста къ другому, должны различаться своимъ лицомъ сколько же, какъ и нарѣчіями. Но мѣ-

жду Татарами не выходившими въ другую землю и не смѣшавшимися съ другимъ народомъ, опличающъ одноплеменные чершы, особенно въ глазахъ, въ пѣлесномъ сложеніи и въ помъ окладѣ лица, копорой мы называемъ *Татарскимъ*. Не углублясь въ изслѣдованія, всѣ ли жипели сей обширной страны имѣють сходныя чершы, мы рѣшительно заключаемъ, по видѣннымъ нами и по подлиннымъ поршрешамъ *Тимура* (14) и его преемниковъ, что Таттары вообще различающъ цвѣтомъ лица и фізіогноміею съ Индѣицами и Арабами; и епо наблюденіе ведетъ къ подшверженію до извѣстной степени, какъ говорятъ и сами нынѣшніе Таттары, что они производящъ опъ одного общаго имъ предка. Къ сожалѣнію произхожденія ихъ не лъзя доказать подлинными родословіями, или Историческими памяшниками; ибо всѣ ихъ шворенія, даже писанныя на Монгольскомъ нарѣчїи, суть гораздо позднѣе времени Магомеда; и не возможно различить ихъ первоначальныхъ преданій опъ преданїи Арабовъ, сообщившихъ имъ религіозныя мнѣнія. Въ началѣ 14 столѣтїя *Ходжахъ-Рашидъ* (15), прозванный *Фадгль-аллахъ*, изъ Казвинска-

го племени, почерпнулъ матеріалы для Истории о Татарахъ и Монголахъ, изъ бумагъ нѣкопорого *Пулада*, коего правнукъ *Голагу* былъ посланъ въ Тапшариспанъ, единственно для собранія Историческихъ свѣдѣній; сіе самое посольство доказываетъ, сколь мало Тапшарскіе Государи имѣли почныхъ свѣдѣній о своемъ произхожденіи. По сей книгѣ Рашида и другимъ матеріаламъ, *Абуль-Гази*, родомъ изъ Хоарезма, составилъ на Монгольскомъ языкѣ родословную Историю (16), копорая будучи куплена у Бухурскаго купца Шведскими Офицерами, переведена въ послѣдствіи на многіе Европейскіе языки. Въ ней содержится множѣство драгоценныхъ предметовъ, но она какъ всѣ Магомеданскія Истории, предшавляетъ поколѣнія, или народы, какъ Государей, порознь. Если бы Баронъ де *Тоттъ*, не воспользовался случаемъ приобрѣсшь списокъ Истории о Татарахъ (за подлинникъ коей онъ безъ всякой необходимости предложилъ значную сумму), то мы безъ сомнѣнія не знали бы, что она начинается съ крашкаго описанія пошопы, взятаго изъ Корана, и полагаетъ *Турка*, *Тшина*, *Татара* и *Монгола* въ чи-

слѣ сыновей *Іафета*. Истинная Исторія, переданная намъ о Татарахъ, во всѣхъ книгахъ, копорыя имѣлъ я случаи видѣшь, начинается ошъ *Огуса*, какъ Индѣйская ошъ *Рамы*. Они помѣщаютъ своего героя, своего чудеснаго родоначальника за 4000 лѣтъ (*) прежде *Дженгисъ-Хана*, родившагося въ 1164 году (17), и съ царствованія котораго начинается ихъ Историческомъ періодъ. Можеть бышь покажется удивительнымъ, что *Бальи*, часто прибѣгая къ словопроизводству, не произвелъ *Огигея* ошъ *Огуса* и *Апласа* ошъ *Алпая*, или ошъ *Золошой горы* въ *Ташаріи* (**). Онъ могъ ошдѣлать ошъ обоихъ словъ Греческія окончанія, а простая переспановка буквъ ни мало не затрудняетъ словопроизводителей.

Я ограничу шеперь мои замѣчанія періодомъ, предшествовавшимъ *Дженгису*; хопя ученія

(*) Если только можно вѣрить ихъ лѣтосчисленію. Новѣише крипики доказали, сколько преувеличены самыя древности *Индѣйцевъ*, *Китайцевъ* и *Египтянъ*.

(**) *Аша* на *Ташарскомъ* значитъ золото. *В. А.*